

THÔNG TIN MỤC VỤ



GIÁO XỨ ĐỨC MẸ VIỆT NAM Our Lady Of Vietnam Catholic Church

91 Valley Hill Road • Riverdale, Georgia 30274

Chánh Xứ: **LM Phêrô Vũ Ngọc Đức**
 Cha Phó: **LM Đaminh Trần Công Thơ**
 Cựu chánh xứ, hưu trí: **ĐÔ Francis Phạm Văn Phương**
 Phó Tế: **Phêrô Huỳnh Việt Hùng**
Giuse Nguyễn Hoà Phú

Văn Phòng (Office): **770-472-9963**
 Nhà Xứ (Rectory): **770-471-8453**
 Fax: **770-472-9392**
 Điện Thư (E-mail): info@gxdm.vn
 Trang Mạng (Website): <http://gxdm.vn>

CHÚA NHẬT XVI THƯỜNG NIÊN

TUẦN LỄ NGÀY 22 THÁNG 7 NĂM 2018

CHƯƠNG TRÌNH MỤC VỤ THÁNH LỄ

Thứ Hai, Thứ Ba, Thứ Tư: 8:30am
 Thứ Năm, Thứ Sáu: 8:30am & 7:00pm
 Thứ Bảy: 8:30am & 5:00pm
 Chúa Nhật: 8:30am, 10:30am & 12:30pm

GIẢI TỘI

Thứ Bảy: từ 4:00pm - 4:45pm

RỬA TỘI

Các Chúa Nhật cuối tháng.

HÔN NHÂN

Xin liên lạc với cha xứ trước 6 tháng.

XỨC DẦU

Bất cứ ngày nào, giờ nào.

PHỤNG VỤ TRONG TUẦN

Thứ Hai (23/07/2018):

Ngày Trong Tuần XVI Quanh Năm
 Thánh Bighitta, Nữ tu (Inty)
 Mk 6: 1-4, 6-8 _ Mt 12: 38-42

Thứ Ba (24/07/2018):

Ngày Trong Tuần XVI Quanh Năm
 Thánh Sharbel Makhluf, Linh mục (Inty)
 Mk 7: 14-15, 18-20 _ Mt 12: 46-50

Thứ Tư (25/07/2018):

THÁNH GIACÔBÊ, TÔNG ĐỒ, Lễ kính
 2 Cr 4: 7-15 _ Mt 20: 20-28

Thứ Năm (26/07/2018):

Thánh Gioan Kim và Thánh Anna, Song
 Thân Đức Maria, Lễ nhớ
 Gr 2: 1-3, 7-8, 12-13 _ Mt 13: 10-17

Thứ Sáu (27/07/2018):

Ngày Trong Tuần XVI Quanh Năm
 Gr 3: 14-17 _ Mt 13: 18-23

Thứ Bảy (28/07/2018):

Ngày Trong Tuần XVI Quanh Năm
 Gr 7: 1-11 _ Mt 13: 24-30

Chúa Nhật (29/07/2018):

CHÚA NHẬT 17 THƯỜNG NIÊN



*"Đức Giêsu thấy một đám người rất đông thì
 chạnh lòng thương, vì họ như bầy chiên
 không người chăn dắt.
 Và Người bắt đầu dạy dỗ họ nhiều điều"* (Mc 6,34)

THÔNG BÁO MANG TRẺ EM TỐI RỬA TỘI

Xin các Cha Mẹ có con em Rửa Tội cần lưu ý:

Theo lịch trình của Giáo Xứ, các Cha Mẹ đã học lớp Giáo Lý Rửa Tội được tổ chức và Thứ Bảy ngày 21 tháng 07 năm 2018. Xin đem con trẻ đi Rửa Tội vào Chúa Nhật ngày 29 tháng 07 năm 2018, sau Thánh Lễ Ba. Người đỡ đầu (Sponsor) nếu từ xa đến, cần có giấy chứng nhận của Giáo Xứ mình. Xin các gia đình có con em sắp Rửa Tội ghi nhận.

LỚP HỌC ANH VĂN ESL

(English as a Second Language)

Tại Nhà Thờ St. Philip Benizi

Đc: 591 Flint River Road; Jonesboro, GA 30238

Đt: **770-478-0178**

eslandcitizenship@gmail.com

Có lớp học Anh Văn miễn phí dành cho người lớn từ 18 tuổi trở lên. Học 2 tối trong một tuần. Đăng ký vào Lúc 7 giờ tối Thứ Ba ngày 14 tháng 8, và Thứ Năm 16/8/2018.

Lớp học bắt đầu từ Thứ Ba ngày 21 tháng 8 năm 2018, từ 7:00 PM - 9:00 PM.

Tại Hartmayer Educational Building.

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch	Vincentê Đinh Đức Hạnh	404-797-7792
Tổng Thư Ký	Phêrô Cao Thế Hùng	404-759-0329
Khối Hành Chánh	Giuse Mai Hoàng Minh	678-463-9548
Khối GD Ngành Trẻ	T.S. Phêrô Huỳnh Việt Hùng	770-368-1810
Khối GD Tráng Niên	T.S. Giuse Nguyễn Hòa Phú	404-346-3452
Khối Phụng Tự	Bartôlômêô Trần Văn Kiêm	404-409-2536
Khối Truyền Giáo	Giuse Phan Thanh Hoàng	770-605-9679
Khối Sinh Hoạt Cộng Đồng	Phêrô Bùi Chiến Thắng	678-463-4947

PHONG TRÀO, HỘI ĐOÀN, GIÁO HỌ

Giáo Lý Trẻ Em	Thầy Phêrô Huỳnh Việt Hùng	770-368-1810
Việt Ngữ Trẻ Em	Giuse Trần Thiên Dưỡng	404-936-3042
Giáo Lý Dự Tòng	Phaolô Trần Phúc Hậu	770-960-6222
Dự Bị HN Công Giáo	Antôn Hoàng Duy	678-656-1896
Thiếu Nhi Thánh Thể	Giuse Phạm Quang Thông Darren	404-924-5261
TTV Thánh Thể	Đôminicô Ngô Bá Thừa	678-462-9712
TTV Lời Chúa	Giuse Đặng Đình Hiếu	404-384-6785
TTV Hướng Dẫn	Gioan Kim Lê Văn Ngời	770-451-3899
Ca Đoàn Cung Việt	Maria Phan Minh Nguyệt	678-790-7064
Ca Đoàn Cung Trầm	Antôn Nguyễn Công Danh	704-907-0091
Ca Đoàn Cecilia	Têrêsa Phạm Thanh Vân	404-510-5336
PT Cursillo	Vicentê Trần Hữu Quảng	678-357-6402
CT-TTHNGĐ	Giuse M. Nguyễn Tuấn-Tiên	404-414-1863
Đoàn LMTT	Giuse Nguyễn Liên	678-200-8047
Hội Các Bà Mẹ	Maria Nguyễn Thị Hoa	404-767-9024
Hội Lêgiô Maria	Phaolô Nguyễn Văn Kiêm	678-622-2643
Hội Đền Tạ		
Hội Cao Niên	Gioan B. Nguyễn Ngọc Liễu	678-479-6848
Hội Phụ Huynh HS	Anna Trần Thanh Tùng	971-227-8867
GH Truyền Tin	Gioan Kim Lê Văn Ngời	770-451-3899
GH Dâng Mình	Phêrô Thân Văn An	404-313-5371
GH Lên Trời	Vicentê Nguyễn Văn Trung	404-608-6079
GH Thăm Viếng	Saviô Maria Lê Bá Quới	678-961-9068
GH Mân Côi	Inhaxiô Nguyễn Văn Minh	404-729-4632
GH Vô Nhiễm	Giuse Nguyễn Phú Được	678-670-6113
Thư Ký Văn Phòng	Các Sơ Dòng Đaminh	770-477-5237
Ban Âm Thanh	Phêrô Nguyễn Quốc Hưng	404-510-2906
Ban Bảo Trì	Phêrô Võ Dũng	404-819-7605
Trưởng Ban Giúp Lễ	Giuse Trần Đại Ân	404-414-5508

LỚP GIÁO LÝ DÀNH CHO CÁC EM CẦN GIÚP ĐỖ ĐẶC BIỆT

Always,
Unique
Totally
Interesting
SOMETIMES
MYSTERIOUS



Giáo xứ hiện có một nhóm cô giáo, bác sĩ và y tá tình nguyện mở một lớp học giáo lý cho các em có hoàn cảnh đặc biệt như bệnh tự kỷ (autism).

Quý phụ huynh nào có con em như trên, xin vui lòng gọi cho cô Vân để biết thêm chi tiết.

Cô Vân (404) 510-5336

Ý CẦU NGUYỆN TRONG THÁNG 7



Ý chỉ chung của ĐTC: Các linh mục và các thừa tác vụ mục vụ. Cầu cho các linh mục, những người có kinh nghiệm về sự mệt mỏi và cô đơn trong công tác mục vụ, tìm được sự trợ giúp và an ủi bằng đời sống thân mật với Chúa, và trong tình bạn với anh em linh mục khác.

BAN NHÀ BẾP THÔNG BÁO

Chúa Nhật ngày 29 tháng 07 năm 2018, lễ Thánh Matta là Bồn Mạ Ban Nhà Bếp. Xin kính mời tất cả các Thành Viên Phục Vụ trong Nhà Bếp tham dự thánh lễ Mừng Bồn Mạ lúc 8:30 sáng.

Linh Mục Đaminh Trần Công Thơ

ĐẠI HỘI THÁNH MẪU TẠI CARTHAGE, MISSOURI

Đại Hội Thánh Mẫu năm 2018 tại Chi Dòng Đồng Công Carthage, Missouri sẽ khai mạc ngày 02 tháng 08 và bế mạc ngày 05 tháng 08 năm 2018.

Khởi Hành: Xe Bus sẽ khởi hành lúc 6:30 chiều Thứ Tư ngày 01 tháng 08 năm 2018. Đón tại Nhà Thờ Giáo Xứ Đức Mẹ Việt Nam.

Liên Lạc: Cô Oanh (404) 769-2228

KHÁNH THÀNH NHÀ XỨ

Trong khoảng thời gian năm tháng vừa qua Giáo Xứ tiến hành sửa lại cơ sở nhà xứ đã được xây dựng trên 80 năm qua, đến nay cần được chỉnh trang cho phù hợp với điều kiện an toàn và sạch sẽ nhất là tầng hầm bị ẩm ướt vì thấm nước. Thêm vào đó, nối rộng 2 phòng hội họp khi cần nơi hội họp và sinh hoạt của các Đoàn, và Ban. Vào cuối tuần này 21 và 22/07 là ngày khánh thành, vậy kính mời tất cả quý ông bà và anh chị em có thể thăm cơ sở nhà xứ này sau các Thánh Lễ. Giáo Xứ cũng xin chân thành tri ân:

- Ban Thường Vụ Hội Đồng Mục Vụ 2014-2018 đã lo lắng hướng dẫn, điều động và thiện nguyện giúp Cha Sở cũng như chuyên môn thực hiện dự án này.

- Các thợ chuyên môn như điện, lát nền nhà, sắt, mộc, và rất nhiều anh chị em thiện nguyện khác nữa trong các ngày Thứ Bảy đã hy sinh vất vả giúp công sức ngay từ lúc bắt đầu cho đến ngày hoàn tất.

- Nhà Xứ cũng còn thiếu các vật dụng cần thiết như đồ đạc tại phòng khách, các phòng ngủ, phòng ăn, nhà bếp, bàn ghế tại các phòng hội họp v...v... và sẵn sàng đón nhận sự giúp đỡ tùy theo lòng hảo tâm.

- Nếu có ân nhân nào muốn giúp đỡ các vật dụng cần này, xin liên lạc trực tiếp với Ban Thường Vụ Hội Đồng Mục Vụ để biết rõ thêm chi tiết.

Xin Thiên Chúa qua lời cầu bầu của Mẹ Chí Thánh, và Các Thánh Tử Đạo Việt Nam chúc phúc lành cho tất cả mọi nỗ lực hy sinh và quảng đại xây dựng Giáo Xứ bao gồm cả cơ sở vật chất, lẫn đến thờ thiêng liêng tâm hồn.

CÔNG BỐ HÔN NHÂN LẦN I

1. Bên Nam: Placidus Lâm Nguyễn Khánh Trung

Cha: Lâm Dương Vĩnh Hưng

Mẹ: Anna Nguyễn Trần Thúy Lynh

Bên Nữ: Maria Goretti Phạm Bảo Trân

Cha: Giuse Phạm Đình Hiếu

Mẹ: Maria Goretti Nguyễn Thị Bảo Lộc

2. Bên Nam: Giuse Nguyễn Ngọc Hà

Mẹ: Maria Ngô Thị Nga

Bên Nữ: Maria Trần Thị Tú Trinh

Cha: Philipphê Trần Công Anh

Mẹ: Catarina Phạm Thị Giúp

3. Bên Nam: Giuse Chu Đức Huân

Cha: Giuse Chu Văn Hồi

Mẹ: Anna Nguyễn Thị Lành

Bên Nữ: Maria Đỗ Anh Trân

Cha: Gioan Đỗ Mạnh Trinh

Mẹ: Maria Bùi Thị Kim Anh

CÔNG BỐ HÔN NHÂN LẦN II

1. Bên Nam: Jeremiah Jonathan Seathang

Cha: Choochai Seathang

Mẹ: Teresita Bayaca Seathang

Bên Nữ: Têrêsa Trần Kim Ngọc Bích

Cha: Phanxicô Xaviê Trần Đình Khiêm

Mẹ: Maria Nguyễn Thị Chín

2. Bên Nam: Giuse Trần Minh Tuấn

Cha: Gioan Trần Phát Lâm

Mẹ: Têrêsa Trần Thị Thu Huyền

Bên Nữ: Têrêsa Lê Minh Khuê

Cha: Phêrô Trần Văn Tuấn

Mẹ: Têrêsa Nguyễn Thị Kim Liên

CHƯƠNG TRÌNH THĂNG TIẾN HÔN NHÂN GIA ĐÌNH

*Picnic Song Nguyễn:

Chúng ta sẽ có buổi Picnic Song Nguyễn tại Lake Jackson. Ngày giờ sẽ được thông báo đến quý anh chị trong bản tin tuần tới.

*Khóa Căn Bản @Giáo Xứ:

Chúng ta sẽ mở Khóa Căn Bản vào cuối tháng 11 trong tuần lễ Tạ Ơn. Kính xin quý anh chị cầu nguyện và tìm kiếm ứng viên tham dự Khóa. Mọi chi tiết sẽ được thông báo đến quý anh chị sau.

Rất quý mến,

BĐH / CT-TTHNGĐ / GXĐMVN

GIÁO HỌ THĂM VIẾNG

Lịch đọc kinh hằng tuần lúc 5:00 giờ chiều:

*Chúa Nhật 22/07/2018: Giáo Họ Không có giờ kinh.

*Chúa Nhật 29/07/2018: Giáo Họ Không có giờ kinh.

GIÁO HỌ DÂNG MÌNH

Giờ kinh chiều Chúa Nhật lúc 5 giờ 30 của giáo họ như sau:

1-Chúa Nhật 8/7/2018: Giáo họ đọc kinh tại nhà a/c Đặng Đình Hiếu; tại số 706 Lexington Ave, Atlanta, Tel: 404-384-6785.

2-Chúa Nhật 15/7/2018: Giáo họ đọc kinh tại nhà a/c Trần Minh Thùy; tại số 617 Cofield Dr, Hapeville, Tel: 404-684-1592.

Kính mong mọi người tham dự đông đủ.

GIÁO HỌ VÔ NHIỄM

Lịch đọc kinh hằng tuần lúc 5:00 giờ chiều.

*Chúa Nhật 22/07/2018 đọc kinh tại nhà Ông Bà Cố Nguyễn Bá Hoạt

Địa chỉ: 54 Easy Street Riverdale, GA 30274

Phone: 706 825 1056

*Chúa Nhật 29/07/2018 đọc kinh tại nhà Bà Trần Thị Ánh Tuyết

Địa chỉ: 7114 Sir Charles Court Riverdale, GA 30274

Phone: 469 954 7295

*Chúa Nhật 05/08/2018 đọc kinh tại nhà Ông Bà Cố Đào Văn Dũng

Địa chỉ: 67 MCFerrin Cir Riverdale, GA 30274

Phone: 770 828 8924

*Chúa Nhật 12/08/2018 đọc kinh tại nhà Ông Bà Vũ Ngọc Mật

Địa chỉ: 94 Heathrow DR Riverdale, GA 30274

Phone: 470 357 5257

*Chúa Nhật 19/08/2018 đọc kinh tại nhà Anh Chị Nguyễn Phụ Tuấn

Địa chỉ: 145 Rising Mist DR Fayetteville, GA 30215

Phone: 404 414 1863

*Chúa Nhật 26/08/2018 đọc kinh tại nhà Ông Bà Cố Nguyễn Công Cảnh

Địa chỉ: 145 Logan Park DR, Fayetteville, GA 30215

Phone: 770 473 6969

Kính mời Quý Ông Bà tham dự đông đủ.

HỘI CÁC BÀ MẸ VÀ

ĐOÀN LIÊN MINH THÁNH TÂM THÔNG BÁO

Những Hội Viên nào đã đăng ký đi du ngoại tại Tampa Florida vào 3 ngày cuối tháng 7. Xin có mặt lúc 6:30 sáng Thứ Sáu ngày 27-07-2018 tại Giáo Xứ. Xe sẽ khởi hành lúc 7:00 sáng. Khi đi xin mang theo những vật dụng cá nhân cần thiết cùng mền và gối. Xin các Hội Viên ghi nhận và đến đúng giờ.

Trưởng Ban Điều Hành Hai Hội

Maria Nguyễn Thị Hoa

Giuse Nguyễn Liên

**CHƯƠNG TRÌNH BẦU CỬ
BAN THƯỜNG VỤ HỘI ĐỒNG MỤC VỤ GXĐMVN NIÊN KHÓA 2018-2022**

Chúa Nhật 15-7-2018 - Cha Sở giới thiệu Ban Bầu Cử.

Ban Bầu Cử trình bày và giới thiệu cơ cấu Ban TV/HĐMV và thể thức bầu cử.

Chúa Nhật 05-8-2018 - Phát Phiếu Đề Cử / Ứng Cử tại nhà thờ và mang về để suy nghĩ, cầu nguyện, điền vào phiếu này và nộp lại trong các thùng phiếu hay các rổ quyền tiền hoặc gửi về Văn Phòng GX trước ngày 19/8/2018 .

Chúa Nhật 19-8-2018 - Hạn chót thu phiếu Đề Cử / Ứng Cử.

Kiểm phiếu, Cha Sở xác nhận với các người được đề cử để lập thành danh sách những người sẽ được bầu là 20 vị.

Chúa Nhật 16-9-2018 - Công bố, niêm yết danh sách Đề Cử / Ứng Cử 20 vị . Gởi thư và phiếu bầu cử về các gia đình để lựa chọn 7 trong 20 vị.

Thứ Bảy 22-9-2018 - Các Ứng viên tĩnh tâm vào Thứ Bảy trước ngày Bầu Cử .

Chúa Nhật 23 -9-2018 - Ngày bỏ phiếu Bầu Cử BTV-HĐMV (và kiểm các phiếu đã gởi về trước).

Chúa Nhật 30-9-2018 - Thông báo kết quả Bầu Cử & sắp xếp các chức vụ BTV/HĐMV (hoặc Chúa Nhật 7-10-2018)

Điều kiện để được tự ra ứng cử hoặc được người khác đề cử

- Là thành viên tích cực trong Giáo Xứ có nghĩa là ghi danh gia nhập Giáo Xứ và tham gia trong việc dành thời giờ thờ phượng Chúa tại đây, dùng khả năng Chúa ban để phục vụ Chúa và mọi người, cũng như hy sinh dâng hiến tài chánh trong việc bảo quản, điều hành, xây dựng, và phát triển Giáo Xứ. Nhất là tinh thần phục vụ Chúa và Giáo Xứ, cũng như sự nhiệt thành, hy sinh và quảng đại tích cực phục vụ là thành viên trong Ban Thường Vụ Hội Đồng Mục Vụ (BTV-HĐMV)

- Tuổi tác: từ 18 tuổi trở lên có quyền đề cử và bỏ phiếu bầu cử cho người khác từ 25 tuổi trở lên.

- Từ 25 tuổi trở lên có quyền ra ứng cử hoặc được người khác đề cử, và bỏ phiếu cho người khác.

Ghi chú: Sẽ không đề cử các thành viên trong Ban Bầu Cử, nếu phiếu đề cử có tên các thành viên này sẽ là phiếu bất hợp lệ.

Có thể đề cử các thành viên BTV/HĐM các nhiệm kỳ trước. Tuy nhiên không được đề cử các vị Chủ tịch đã phục vụ 2 nhiệm kỳ.

**Các chức vụ trong BTV-HĐMV nhiệm kỳ 2018 - 2022
Thành phần, cơ cấu và nhiệm vụ của Ban TV/HĐMV.**

Ban TV/HĐMV gồm

- **Chủ tịch:** Điều hành tổng quát các khối.

- **Tổng Thư ký:** Ghi chép và lưu giữ biên bản các buổi họp của Ban Thường vụ hay HĐMV nói rộng bao gồm các giáo họ, hội đoàn, ban ngành đoàn thể.

- **PCT Khối Hành Chánh:** Cập nhật các Đơn Ghi Danh GX, chuyển đổi và ghi các hồ sơ Bí Tích. - Chào mừng các gia đình mới gia nhập GX mỗi 3 tháng hay 6 tháng.

- **PCT Khối Phụng Tự:** Điều hành chung các lễ Chúa Nhật, lễ Trọng và Buộc, cũng như Đại Hội hay lễ Truyền Thống và Văn Hóa như Tết Nguyên Đán. - Điều hành các Ban TTV Hướng Dẫn, Ban TTV TT, TTV Đọc Sách, các Ca Đoàn.

- **PCT Khối Truyền Giáo:** Phụ trách các tổ chức bác ái như hỗ trợ người nghèo gặp khó khăn. Tham gia các sinh hoạt chung của Giáo Phận hay những tôn giáo và giáo phái khác nhau.

- **PCT Sinh Hoạt GX:** Tổ chức, điều hành chung các sinh hoạt chung của GX trong những dịp đặc biệt. Phối hợp các sinh hoạt riêng của Đoàn thể hay ban ngành với sinh hoạt chung của GX.

- **PCT Khối Bảo Trì Cơ Sở:** Thành lập cá Ban Bảo Trì như điện, nước, gas, mộc v.v... phụ giúp nhân viên Bảo Trì bán thời gian - Phác thảo kế hoạch bảo trì khẩn cấp hay theo định kỳ 3 hay 6 tháng.

- **Đặc trách Giáo Dục Ngành Trẻ** do Thầy Sáu Phêrô Huỳnh Việt Hùng.Gồm Sinh hoạt TNTT - Trường Giáo Lý, Trường Việt Ngữ.

- **Đặc trách Giáo Dục Tráng Niên** do Thầy Phêrô Bùi Chiến Thắng phụ trách gồm Khóa Dự Tông dành cho người lớn và Khóa Chuẩn Bị Hôn Nhân Công Giáo.

Hai ngành Giáo Dục này đặc biệt nên không đề cử và không bầu.

TIẾN HÀNH BẦU CỬ BAN THƯỜNG VỤ HỘI ĐỒNG MỤC VỤ 2018-2022

Sau khi đã chính thức bổ nhiệm Ban Bầu Cử để tiến hành theo thời gian diễn tiến bầu cử Hội Đồng Mục Vụ, tôi viết thư thông báo này với mục đích trình bày những điểm quan trọng và xin mọi người cùng quan tâm ủng hộ, hay đề cử các thành viên của Hội Đồng Mục Vụ như sau:

1- Ban Bầu Cử được bổ nhiệm như sau:

- Đaminh Ngô Bá Thừa (Trưởng Ban)
- Giuse Nguyễn Đình Đông
- Gioan Baotixita Nguyễn Ngọc Liễu
- Vinh Sơn Trần Hữu Quảng
- Tarsicius Đặng Vũ Trấn
- Rosemary Nguyễn Thu Trinh

Tất cả các thành viên của Ban Bầu Cử không nằm trong danh sách được đề cử. Điều đó có nghĩa là quý vị có tên trên đây không được đề cử. Nếu những phiếu đề cử nào có tên những người trên sẽ không hợp lệ theo nội quy bầu cử

2- Thành phần cơ cấu tổ chức của Hội Đồng Mục Vụ:

- Chủ Tịch (Parish Council President)
- Tổng Thư Ký (General Secretary)
- Phó Chủ Tịch Khối Hành Chánh (Vice-President Administration Commission)
- Phó Chủ Tịch Khối Phụng Tự (Vice-President Worship Commission)
- Phó Chủ Tịch Khối Truyền Giáo (Vice-President Outreach Commission)
- Phó Chủ Tịch Sinh Hoạt Giáo Xứ (Vice-President Community Life Commission)
- Phó Chủ Tịch Khối Bảo Trì Cơ Sở (Vice-President Building Commission)
- Đặc Trách Giáo Dục Ngành Trẻ (Religious Education for children from K-12) Thầy Sáu Huỳnh Việt Hùng (Không danh sách đề cử)
- Đặc Trách Giáo Dục Người Lớn (Religious Education for adults) Thầy Bùi Chiến Thắng (Không danh sách đề cử)

3- Điều kiện để tự ra ứng cử hay được đề cử bởi người khác:

- Là thành viên tích cực trong Giáo Xứ có nghĩa là ghi danh gia nhập Giáo Xứ và tham gia trong việc dành thời giờ thờ phượng Chúa tại đây, dùng khả năng Chúa ban để phục vụ Chúa và mọi người, cũng như hy sinh dâng hiến tài chánh trong việc bảo quản điều hành, xây dựng, và phát triển Giáo Xứ. Nhất là tinh thần phục vụ Chúa và Giáo Xứ, cũng như sự nhiệt thành, hy sinh và quảng đại tích cực phục vụ là thành viên trong Ban Thường Vụ Hội Đồng Mục Vụ (BTV-HĐMV)

- Tuổi tác: từ 18 tuổi trở lên có quyền đề cử và bỏ phiếu bầu cử cho người khác từ 25 tuổi trở lên.
- Từ 25 tuổi trở lên có quyền ra ứng cử hoặc được người khác đề cử, và bỏ phiếu cho người khác.

4- Diễn tiến bầu cử:

- Giới thiệu Ban Bầu Cử
- Phát phiếu Ứng Cử hay Đề Cử tại nhà thờ và mang về để suy nghĩ cầu nguyện điền vào phiếu này và nộp lại trong các thùng phiếu hay các rổ quyền tiền, hay ngay tại văn phòng.
- Danh sách ứng cử hay đề cử sẽ được xác nhận bởi Ban Bầu Cử và Cha Sở và làm thành danh sách được bầu là 20 vị.
- Công bố danh sách ứng cử hay đề cử 20 vị và gửi thư và phiếu bầu cử về các gia đình vào để lựa chọn 7 vị.
- Các ứng cử viên hay đề cử viên sẽ tĩnh tâm vào ngày Thứ Bảy 22/09/18 trước ngày bầu cử.
- Ngày bỏ phiếu Bầu Cử BTV-HĐMV vào ngày Chúa Nhật 23/09/18 (kiểm các phiếu đã gửi về trước).
- Thông báo kết quả Bầu Cử & Sắp xếp các chức vụ BTV-HĐMV vào Chúa Nhật 30/09/19 hay Chúa Nhật 07/10/18)

5- Kêu gọi phục vụ trong BTV-HĐMV:

Vai trò của BTV-HĐMV thật là quan trọng trong Giáo Xứ vì là Hội Đồng Cố Vấn của Cha Sở trong vai trò điều hành chung bao gồm các phương diện:

- Nắm vững số gia đình ghi danh và lứa tuổi để có những phương hướng đáp ứng nhu cầu, và phát triển trong tương lai.
- Gia tăng đời sống phụng vụ Thánh Lễ và những chương trình tĩnh tâm, hội thảo, đào sâu đời sống đức tin cho mọi người.
- Liên kết những hoạt động chung của Tổng Giáo Phận, cũng như của Cộng Đồng người Việt hay các tôn giáo và giáo phái khác nhau ngay tại địa phương chung quanh

- Gia tăng các hoạt động ngay trong Giáo Xứ có tính cách văn hóa, truyền thống, và tập quán của người Công Giáo người Việt, cũng như liên kết các hoạt động của Hội Đoàn hay các Ban.

- Đóng góp công sức và tài năng cùng với việc bảo trì cơ sở vật chất hiện nay và phát triển trong tương lai theo những yêu cầu cụ thể.

Tất cả những công việc nói trên đòi hỏi có một tổ chức vững chãi theo hướng dẫn của Hội Thánh cùng với Cha Sở lo cho các công việc chung bao gồm nhiều lãnh vực khác nhau đang diễn ra tại đây. Chính vì thế, cá nhân tôi tha thiết kêu gọi mọi người:

- Cầu nguyện cho việc Bầu Cử Hội Đồng Mục Vụ tại các gia đình và tại Giáo Xứ trong các Thánh Lễ Chúa Nhật và ngày thường.

- Quảng đại và hy sinh thêm cho Chúa và Hội Thánh khi ứng cử tham gia là một trong các thành viên của Hội Đồng Mục Vụ; và nhất là khi đã được đề cử, nghĩa là cách gián tiếp thánh ý Chúa nói qua sự ưng thuận chung của đại đa số theo ngôn ngữ của người La Mã: "Ý dân là ý Chúa.", " sẽ can đảm nhận lãnh sự đề cử của mọi người đang tín nhiệm nơi cá nhân đó.

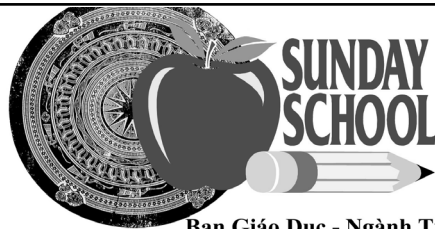
- Tham gia và quan tâm cũng như hỗ trợ cuộc Bầu Cử này của hết mọi thành phần Dân Thánh Chúa vì Giáo Xứ mong muốn rằng tất cả những ứng cử viên hay đề cử viên nhận ra rằng họ được mọi người đặt sự tín nhiệm và tin tưởng,

- Một điều vô cùng quan trọng là cùng với họ sau khi đã được bầu cử vào Hội Đồng Mục Vụ rồi, sẽ tiếp tục cộng tác để hoàn thành nhiệm vụ và trách nhiệm đã được nêu ra của các thành viên mới trong Hội Đồng Mục Vụ.

- Nói cách ngắn gọn, BTV-HĐMV thật vô cùng quan trọng trong vai trò cố vấn cùng với Cha Sở điều hành mọi công việc chung vì lợi ích bao gồm cả đời sống tâm linh là những con cái Chúa, trong những sinh hoạt đạo cũng như đời, để duy trì và phát triển không những giá trị tinh thần, mà còn cả cơ sở vật chất nữa.

Tôi xin đặt sự hướng dẫn tổ chức cuộc bầu cử BTV-HĐMV dưới sự che chở và cầu bầu của Mẹ Maria là Mẹ của Hội Thánh, của Giáo Xứ, cũng như của mỗi một thành viên Giáo Xứ, và tấm gương hy sinh can đảm trở thành nhân chứng cho đức tin và trung thành phục vụ Chúa và Hội Thánh của Các Thánh Tử Đạo Việt Nam. Thân kính trong Chúa chúng ta.

Lm. Phêrô Vũ Ngọc Đức



Ban Giáo Dục - Ngành Trẻ

Xin Thông Báo

đến Phụ huynh có con em sẽ ghi danh theo học trong Chương Trình Giáo Dục Niên khóa 2018 – 2019, những điều quan trọng sau đây:

1. Chương trình Giáo Lý và Sinh Hoạt TNNT (sáng Chúa Nhật)
 - 1) Lớp Giáo Lý: 8:30 - 9:35
 - 2) Sinh Hoạt Thiếu Nhi Thánh Thể: 9:40 - 10:20
 - 3) Thánh Lễ trẻ em (sau lễ các em ra về) : 10:30 - 12:00
2. Chương trình Việt Ngữ: từ lớp 1 đến lớp 8 (sáng Thứ Bảy): 9:45 - 12:30
3. Thời biểu niên khóa 2018 – 2019: từ ngày **26-8-2018 đến ngày 12-5-2019**
4. Lịch trình nhận đơn: **3 tuần lễ nhận đơn**, ghi danh ở tại Nhà Sinh Hoạt (Pavilion)
 - Tuần 1:** Chúa Nhật, 15 tháng 7 (từ 10:00 sáng – 12:15 trưa)
 - Tuần 2:** Chúa Nhật, 22 tháng 7 (từ 10:00 sáng – 12:15 trưa)
 - Tuần 3:** Chúa Nhật, 29 tháng 7 (từ 10:00 sáng – 12:15 trưa)

Sau ngày 29 tháng 7, lệ phí cộng thêm cho mỗi đơn trẻ là \$10.00 mỗi em.
5. Điều kiện ghi danh cho học sinh:
 - Là thành viên Giáo xứ Đức Mẹ Việt Nam: giấy chứng minh với Sổ Danh Bộ (Parish Register Number / Family ID).
 - Nếu không biết Sổ Danh Bộ hoặc không phải là thành viên của Giáo Xứ: xin liên lạc với Khôi Hành Chánh (xem Tờ Thông Tin Mục Vụ).
 - **Lệ phí mỗi em**: Giáo Lý **\$60.00**; Việt Ngữ **\$60.00**.
 - Chi phiếu (check) ghi: "**Our Lady of Vietnam**" hoặc "**Giáo Xứ Đức Mẹ Việt Nam**"; For / Memo Line: "**Lệ Phí Giáo Lý**" hoặc "**Lệ Phí Việt Ngữ**"

Xin thông báo và kính mời

Quý Thầy Cô Giáo Lý, Việt Ngữ, Huynh Trưởng đến tham dự:

1. **Buổi Hội Họp của Ban Giáo Dục để chuẩn bị Chương Trình cho Niên khóa 2018-2019**
 Ngày giờ: Thứ Bảy, ngày 11 tháng 8, 2018, từ 8:30 sáng đến 1:00 trưa.
 Địa điểm: tại Nhà Hội Họp I; (bắt đầu với Thánh Lễ lúc 8:30 sáng)
2. **Ngày Đại Hội Giáo Lý Viên (Atlanta Catechist Conference) Tổng Giáo Phận Atlanta tổ chức**
 Ngày giờ: Thứ Bảy, ngày 18 tháng 8, 2018, từ 8:00 sáng đến 4:00 chiều
 Địa điểm: tại Renaissance Atlanta Waverly Hotel/Convention Center
 2450 Galleria Parkway, Atlanta, GA 30339
 Lệ phí: **\$25.00**; Register online: <https://atlccatechistconference.com/>

Ghi chú: xin quý Thầy/Cô/các Trưởng sắp xếp để tham dự buổi Huấn Luyện này cho đầy đủ. Chân thành cảm ơn.

Ban Giáo Dục – Ngành Trẻ

SOCCER TOURNEY

AUGUST 4TH, 2018 | 10:00 AM

AUGUST 5TH, 2018 | 1:00 PM (SEMI + FINALS)

8 V 8 COED: MUST HAVE 1 GIRL ON FIELD
MAX 12 PLAYERS

16 YEARS OLD AND UP AND GXDMVN MEMBER
CONSENT AND WAIVER FORM MUST BE SIGNED
CONTACT AND SIGN UP: GXDMVN.BANTHETHAO@GMAIL.COM

Ý LỄ TRONG TUẦN

Thứ Bảy (21/07/2018)

- LH Phaolô Trần Đức Minh(gđ Trần Thị Huệ)
- LH Maria - mối qua đời(gđ Ẩn danh)
- LH Giuse Vũ Đức Luật, LH Anna Đào Thị Tám, LH Giacôbê Vũ Quốc Việt(gđ Vũ Tiến Bắc, Anh em và các cháu)
- LH Maria Hoàng Thị Ry(gđ Ngô Văn Tôn)
- LH Phêrô Nguyễn Văn Hóa(gđ Mận Hoàng)
- Tạ ơn Chúa và Đức Mẹ đã ban cho gia đình được bình an(gđ Ông Bà Đức)

Chúa Nhật (22/07/2018)

- LH Anna Nguyễn Thị Hoa - mối qua đời(gđ Phong Nguyễn)
- LH Giuse Trần Bình Minh(Vợ và các con cháu)
- LH Giuse Nguyễn Kim Thành và LH Têrêsa Phạm Phương Nhiệm(các con cháu)
- LH Gioan Võ Minh Đại(gđ Vợ và các con)
- LH Maria Trần Thị Cúc - lễ giỗ (gđ Nguyễn Trung Vinh)
- LH Giuse Phạm Văn Thi(gđ Tuấn Văn và các em)
- LH Giuse Hoàng Văn Tự(gđ Hoàng Nhật Trình)
- LH Giuse Đào Quốc Chính(gđ Thiên Oanh)
- LH Phaolô Trần Đức Minh(gđ Trần Thị Huệ)
- 3 LH Maria(gđ Phaolô Nguyễn Văn Kiêm)
- LH Phêrô, LH Anna(gđ Phạm Quang Hưng)
- LH Hòa Phan(gđ Phạm Quang Hưng)
- LH Giacôbê Trần Chính Thành(gđ Nguyễn Bá Tòng-Nhung)
- LH Phêrô Trần Ngọc Nhiều(gđ Nguyễn Bá Tòng-Nhung)
- LH Phêrô Tiến, LH Phêrô Thạc, LH Phêrô Huệ(gđ Thu Phương)
- LH Anna Ngô Thị Trạch(gđ Đặng Đình Báu)
- LH Phêrô Đặng Đình Tuyên(gđ Đặng Đình Báu)
- LH Giuse, LH Maria(gđ Thao Phan)
- LH Phanxicô và LH Maria(gđ Anh Nguyễn)
- LH Giuse Nguyễn Khắc Thịnh(gđ Ngôn Thi)
- 2 LH Maria, LH Giuse(gđ Phan Văn Thao)
- Cầu cho các đẳng linh hồn và LH Gia Tiên(gđ Hà Minh Tâm)
- Cầu cho các linh hồn(gđ Kim Anh Nguyễn)
- Cầu cho các linh hồn(gđ Hà Trung Tâm)

- Tạ ơn Chúa, Đức Mẹ, cầu cho gia đình luôn bình an, công việc phát triển tốt đẹp(gđ Hà Minh Tâm)
- Tạ ơn Đức Mẹ(gđ Ngô Thùy Linh)
- Tạ ơn và xin như ý(gđ Hạ Nguyễn)
- Tạ ơn Chúa và Mẹ Maria(gđ Duy Hạnh)
- Xin cho con gái sớm bình phục sau khi thay thận(gđ Nguyễn Văn David C. Thu)

Thứ Hai (23/07/2018)

- LH Anna Nguyễn Thị Tiêu, các đẳng linh hồn và xin ơn bình an(gđ Bắc Hồng)
- LH Giuse Nguyễn Kim Thành, LH Têrêsa Phạm Phương Nhiệm(gđ Thanh Hồng)
- LH Gioan Baotixita Phan Thanh Hà (gđ Velasco Tran)

Thứ Ba (24/07/2018)

- LH Giuse Nguyễn Duy Đức(gđ Quang Trang)
- LH Giuse, LH Anna(gđ Đỗ Đức Huyền)
- LH Maria Vũ Thị Minh(gđ Vũ Ngọc Phương)
- Tạ ơn Chúa và xin ơn bình an(gđ Phong Lan)

Thứ Tư (25/07/2018)

- LH Phaolô Trần Đức Minh(gđ Trần Thị Huệ)
- LH Giuse, LH Maria(gđ Đỗ Đức Huyền)
- LH Maria Vũ Thị Minh(đại gia đình Vũ Ngọc Mật)
- LH Maria Vũ Thị My, LH Giuse Nguyễn Phụ Diễm(các con cháu chắt)

Thứ Năm (26/07/2018)

- LH Phaolô Maria, LH Anna(gđ Thanh Hồng)
- LH Bùi Thị Thu Thủy(gđ Giang Trân)
- Cầu cho các linh hồn và LH Gia Tiên (gđ Giang Trân)

Thứ Sáu (27/07/2018)

- LH Benedicto Nguyễn Văn Sạ(gđ Catarina Nội O'Connell)
- LH Martinô Nguyễn Đình Thắng và các LH Tiên Nhân(Bà Thắng và các con cháu)
- LH Nguyễn Thị Bích Đào, LH Maria Nguyễn Thị Mỹ Linh(gđ Kim Hằng)
- LH Đaminh, LH Maria - lễ giỗ (gđ Ông Bà Đức Nguyễn)
- LH Maria Nguyễn Thị Mỹ Linh và các linh hồn(gđ Mỹ Tâm)

Thứ Bảy (28/07/2018)

- LH Maria Trần Thị Đào Tuyết(gđ Dung Tám và Anthony Đào)
- LH Giuse, LH Têrêsa(gđ Ẩn danh)
- Xin cho gia đình được bình an(gđ Thanh Hồng)

Nếu quý vị muốn quảng cáo trên tờ Thông Tin Mục Vụ này, xin gọi văn phòng Giáo Xứ: **770-472-9963**

ĐẶC SẢN HEO RỪNG

Quán ăn giáo xứ có bán đặc sản heo rừng tươi đã ướp hoặc đã xào lăn. Nếu quý ông bà anh chị cần đặt mua, xin gọi bà Nguyễn (770) 815-4168



CẦN THỢ NAIL
Cần nhiều thợ nail biết làm bột hoặc chân tay nước. Lương cao. Tiệm nằm khu Campcreek, exit số 2 của 285, cách chợ Trinh 15 phút.
Xin liên lạc: **678-579-3558**
770-652-5435

Cần thợ biết làm bột hoặc chân tay nước. Cách nhà thờ 20 phút, trong khu chợ Publix. Income và tip cao.

Xin liên lạc John:

770-914-3345 • 404-903-0519

CẦN BÁN TIỆM NAIL

Vì về hưu. Rent rẻ \$1,825 only! Không phải trả rác, nước Tiệm trong chợ Kroger - Cleveland.

Và cần thợ nail biết làm đủ thứ - Xin liên lạc:

404-510-6270 • 404-513-6603

- Trường Đại Học Luyện Thi Lấy Bằng Anh Văn Và Ngành Nghề.
- Các Bạn Muốn Có Căn Bản Anh Văn. (Đọc.Nghe.Nói.Viết.).
- Để Dễ Dàng Làm Được Những Công Việc Mà Các Bạn Muốn Được Nâng Cao Trong Cuộc Sống.
- Trường Có Chương Trình Trợ Cấp Từ Chính Phủ.
- Tài Trợ. Trường Có Chương Trình Cấp Giấy I-20.
- Trường Có Chương Trình Học Bổng.
- Trường Có Mở Lớp Cho 2 Xuất Học.



INTERACTIVE COLLEGE OF TECHNOLOGY

Trinh Nguyen 770-960-1298
ntnguyen@ict.edu

SBR MUA - BÁN - SỬA
ĐIỆN THOẠI, IPAD, LAPTOP
Đại lý Hoa Phát nhận gửi tiền
và gửi quà về Việt Nam.
GIẢM GIÁ ĐẾN HẾT THÁNG 6 NĂM 2018:
Saigon \$3.50 ♦ Tỉnh \$4.50
Nhận gửi cả điện thoại, ipad,
laptop, xe đạp ...
678-961-7917
6223 Jonesboro Rd. Morrow, GA 30260
(sát bên tiệm cắt tóc Kim Phụng)

PHỞ BẮC Phở Bò
Phở Gà
ĐẶC BIỆT PHƯƠNG PHÁP GIA TRUYỀN
Nước phở gồm 12 vị thuốc thảo mộc
ĐẬM ĐÀ - THƠM NGON
(Có Rau Quế, Ngò Gai Quanh Năm)
ĐẦY MÓN ĂN THUẦN TÚY VIỆT NAM - BÁNH MÌ SÀI GÒN
Tiệm Phở Ngon - Khang trang nhất miền Đông Nam Hoa Kỳ
Giờ Mở Cửa: Mon - Sun: 10am-9pm
ORIENT CENTER (Đối diện World Toyota)
4897 Buford Hwy. Chamblee, GA 30341
770-986-4273

VN KHAI THUẾ
BẢO HIỂM
GHI DANH OBAMA CARE MIỄN PHÍ
Xin gọi: 404-363-1990 or fax: 404-363-2887
5360-A Jonesboro Rd. Lake City, GA 30260

Steven's FINE FOOD
& SEAFOOD MARKET
Snow Crab . Blue Crab . Crawfish . Hot Wings
7210 Highway 85. Riverdale, GA 30274
(770) 907 - 3713

AAA Insurance
BẢO HIỂM XE
NHÀ - NHÂN THỌ
HOA TRUONG
1500 Mt. Zion Rd. Morrow, GA 30260 (404) 993-0729

BÁNH CƯỚI & FLOWER
Chuyên làm: **CHINH TRẦN** Call for all occasions!
* Bánh Cưới * Sinh Nhật * Các loại bánh cỗ quả:
• Xù xê (Phu Thê) * Nhận Cắm Hoa:
• Paleso • Xu Kém * Cô Dâu - Nhà Thờ
• Bánh Bì * Vòng Hoa Tang...
• Bánh Dẻo...

CÔNG TY MUA BÁN
NHÀ ĐẤT
VÀ CHO VAY TIỀN
CHU THÀNH TÂM
Cell: 404.384.0405
Office: 770.983.4200

LUSH NAIL SALON
Cần nhiều thợ NAIL vùng Peachtree City khu Mỹ trắng
trong khu chợ rất đông khách. Full/Part time.
Nếu cần sẽ bao lương. L/L anh Hùng, ĐT (404) 643-7092

KIM PHỤNG Beauty Salon
Xăm Thẩm Mỹ • Nối Lông Mỹ • Cắt Tóc
Đốt nốt ruồi, mụn thịt, mụn cóc bằng tia laser • Uốn tóc kỹ thuật số
Đặc biệt gội đầu massage kiểu Việt Nam
770-961-4990 • Cell: 678-670-7797
6227 Jonesboro Rd. Morrow, GA 30260
(Bên cạnh Wendy's)
Open 7 days: Mon-Sat: 9:30-7. Sun: 11-6

Không điều gì
quan trọng hơn
việc lập kế hoạch cho
tương lai của gia
đình quý vị.

Khi quý vị sắp xếp trước cho các nhu cầu tang lễ của mình, điều đó có nghĩa là quý vị đang giảm đi những áp lực và lo lắng không cần thiết cho gia đình mình. Những nhân viên chu đáo của chúng tôi sẽ giúp đảm bảo rằng nhu cầu của quý vị và gia đình sẽ là ưu tiên hàng đầu. Với tư cách là thành viên của mạng lưới Dignity Memorial® - đơn vị hàng đầu quốc gia trong lĩnh vực nhà tang lễ và nghĩa trang, chúng tôi có khả năng cung cấp các dịch vụ và lợi ích khi điều này có vai trò quan trọng nhất.

Hãy yêu cầu có được bản
Hướng Dẫn Lập Kế Hoạch Cá Nhân
MIỄN PHÍ

TARA GARDEN CHAPEL
681 North Avenue | Jonesboro | 770-471-7171
www.taragardenchapelfuneralhome.com

Dịch vụ + tận tâm
+ giá biểu =
bảo hiểm xe #1*
Kathy Nguyen, Agent 770-961-4645
CẦN TUYỂN NHÂN VIÊN
Vui Vẻ - Hoạt Bát - Nhả Nhặt
Vui Lòng Khách Đến - Vừa Lòng Khách Đi
Thông thạo tiếng Việt và tiếng Anh
6625 Jonesboro Rd. Morrow, GA 30260
Xin gọi tới ngay! **State Farm**
statefarm.com/vietnamese

TRAN HEATING & AIR CARE
404.409.8726 or 404.277.4834
DAIKIN
AIR CONDITIONERS
Giới thiệu máy Nhật, hiệu DAIKIN,
Làm tại Mỹ, bền, đáng tin cậy
Và có bảo đảm!
12-year Warranty on parts
Lifetime Warranty for Heat Exchange.
Call Now!

MORROW FAMILY DENTISTRY
COSMETIC & GENERAL DENTISTRY
770.703.4205
Thứ 2: 8am - 6:30pm
Thứ 3: 8am - 4:30pm
Thứ 7: 8am - 3pm
NHA KHOA NHÌ ĐỒNG:
• Khám răng nhập học
• Chạm sắc và phòng ngừa sâu răng
• Kian nướu và nhe răng với trẻ em
NHA KHOA THẨM MỸ:
• Tẩy trắng răng (teeth whitening)
• Chữa răng thưa, sứt mẻ, hoặc đổi màu
• Làm răng giả (full and partial dentures)
• Bọc răng sứ (Crown and veneers)
• NHẸ NHÀNG • TẬN TÂM • KINH NGHIỆM
KHÔNG CÓ BẢO HIỂM? Xin gọi văn phòng để biết thêm chi tiết!

NGUYEN & PHAM, LLC
ATTORNEYS AT LAW
CÁC LUẬT:
TAI NẠN XE
DI TRƯ
THƯƠNG MẠI
GIA ĐÌNH
ĐỊA ỐC
(770) 685-7561
5430 JIMMY CARTER BLVD, SUITE 202, NORCROSS

CƯỜNG KHAI THUẾ
Nhận khai tất cả các loại thuế
(678) 359-6598 **Cạnh Chợ HỒNG KÔNG**
4864 Jimmy Carter Blvd. #207 • Norcross, GA 30093

PHÒNG MẠCH BÁC SĨ Y KHOA
Bác sĩ Cecile Nguyễn Đức Quỳnh Chi
100 Pecan Point, Suite A. Griffin, GA 30224
(404) 991-3628

EYE SPECIALISTS OF GEORGIA
Bác Sĩ Nhân Khoa: Nguyễn Xuân Đào, OD
Ahmed Nassar, MD, Bo Yung King, OD
6524 Professional Place, Riverdale, GA 30274
(770) 996-2096
777 Cleveland Ave, #616, Atlanta, GA 30315
(404) 766-6268
Khám mắt tổng quát cho mọi lứa tuổi • chuyên
trị các bệnh mắt • đo độ cắt kính hoặc contact lens
Mon-Fri (8:30am-5pm) Sat (9am-1pm), Sunday Closed